

EDI Light GmbH

Heiligkreuz 22

6136 Pill

AUSTRIA

Információk állása · Stanje informacij

Stav informací · Stav informácií

Stand der Informationen: 07/2021

Ident.-No.: 55858072021-4



IAN 359597_2101





LED MAGNIFIER LAMP

(HU)

NAGYÍTÓ LED LÁMPÁVAL

Kezelési és biztonsági utalások

(CZ)

LED LAMPA S LUPOU

Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny

(DE) (AT) (CH)

LED-LUPENLEUCHTE

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(SI)

LED-SVETILKA Z LUPO

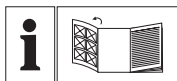
Navodila za upravljanje in varnostna opozorila

(SK)

LED LAMPA S LUPOU

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

IAN 359597_2101



(HU)

Olvasás előtt kattintson az ábrát tartalmazó oldalra és végezetül ismerje meg a készülék mindegyik funkcióját.

(SI)

Pred branjem odprite stran s slikami in se nato seznanite z vsemi funkcijami naprave.

(CZ)

Před čtením si otevřete stranu s obrázky a potom se seznámte se všemi funkcemi přístroje.

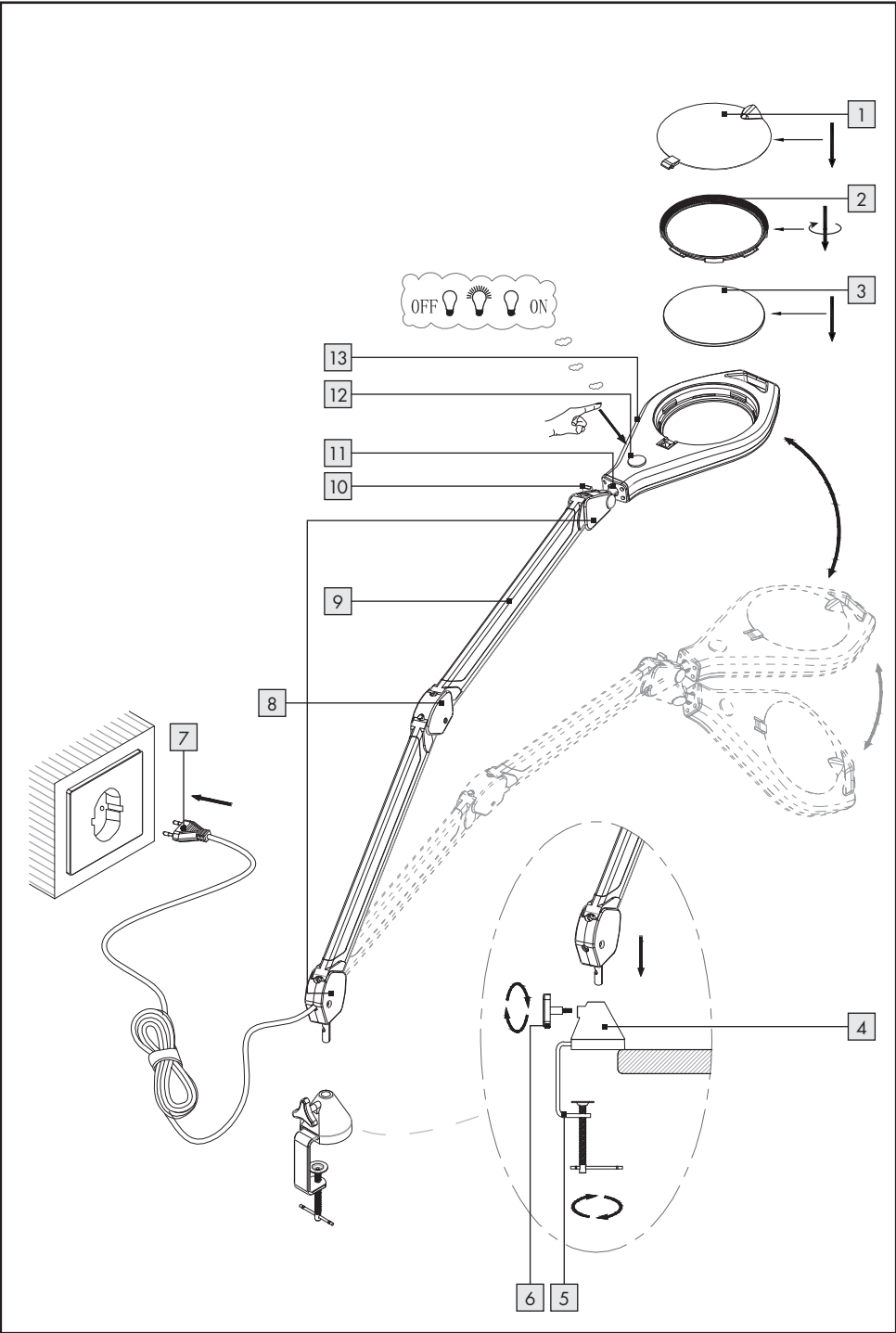
(SK)

Pred čítaním si odklopte stranu s obrázkami a potom sa oboznámte so všetkými funkciami prístroja.

(DE) (AT) (CH)



















Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

HU	Kezelési és biztonsági utalások	Oldal	5
SI	Navodila za upravljanje in varnostna opozorila	Stran	13
CZ	Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny	Strana	21
SK	Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	Strana	29
DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	37



Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata	Oldal	6
Bevezetés	Oldal	7
Rendeltetészerű használat	Oldal	7
A csomag tartalma.....	Oldal	7
Alkatrészleírás.....	Oldal	7
Műszaki adatok	Oldal	7
Biztonság	Oldal	7
Biztonsági tudnivalók.....	Oldal	7
Az üzembe helyezés előtt	Oldal	9
Üzembe helyezés	Oldal	9
A termék beállítása	Oldal	9
A termék be- és kikapcsolása.....	Oldal	9
A nagyító használata	Oldal	9
Karbantartás és tisztítás	Oldal	9
Mentesítés	Oldal	10
Megfelelőségi nyilatkozat	Oldal	10
Garancia és szerviz	Oldal	10
Garancia	Oldal	10
Szerviz címe	Oldal	10
Jótállási tájékoztató	Oldal	11

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata*

	Olvassa el az utasításokat!		Tartsa be a figyelmeztetéseket és a biztonsági tudnivalókat!
	Biztonsági tudnivalók Kezelési utasítások		Gyermekek és kisgyermekek számára élet- és balesetveszélyes!
	Ez a lámpa kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben történő üzemelésre alkalmas.		Figyelmeztetés! Áramütés veszélye!
	Váltóáram / -feszültség		Óvakodjon a forró felületektől
Hz	Hertz (frekvencia)		Nem állítható külső szabályozó által.
	Egyenáram / -feszültség	ta	Környezeti hőmérséklet
tc	Burkolat hőmérséklete a megadott ponton	VI	Energiahatékonysági osztály
	Polaritás Output		TÜV SÜD / GS által ellenőrzött
	Rövidzársmentes biztonsági transzformátor		Független üzemeltetésű készülék
W	Watt (effektív teljesítmény)	IP20	Csak beltéri használatra
	II. érintésvédelmi osztály		Viseljen védőkesztyűt
	Vigyázat! Robbanásveszély!		A csomagolást és az eszközt környezetbarát módon ártalmatlanítsa!

* További részleteket, pl. kiegészítő jelmagyarázatokat, ill. műszaki információkat a www.edi-light.com weboldalon talál

Nagyító LED lámpával

● Bevezetés



Gratulálunk új termékének vásárlása alkalmából. Ezzel egy kiváló minőségű termék mellett döntött. Kérjük, gondosan olvassa végig ezt a használati utasítást. Hajtsa ki az ábrát tartalmazó oldalt. Ez a használati útmutató a termék tartozéka, és az üzembevitelre és kezelésre vonatkozó fontos tudnivalókat tartalmaz. Mindig tartsa szem előtt a biztonsági tudnivalókat. Az üzembevitel előtt vizsgálja meg, hogy a megfelelő hálózati feszültség rendelkezésre áll-e és hogy mindegyik rész helyesen van-e összeszerelve. Amennyiben a termék kezelésével kapcsolatos kérdései lennének, vegye fel a kapcsolatot a kereskedőjével vagy a szervizzel. Kérjük, gondosan őrizze meg ezt az útmutatót, és adott esetben adja tovább harmadik félnek.

● Rendeltetészerű használat



Ez a lámpa kizárólag beltéri, száraz és zárt helyiségekben történő üzemelésre alkalmas. Ez a termék csak magánháztartásokban való használatra készült.

● A csomag tartalma

Közvetlenül a kicsomagolás után ellenőrizze a csomag teljességét, valamint a termék kifogástalan állapotát.

- 1 LED-es nagyítólámpa
- 1 biztosítócsavar
- 1 tartó
- 1 csavarszorító
- 1 használati útmutató

● Alkatrészleírás

- 1 porvédő fedél
- 2 foglалógyűrű

- 3 üveglencse
- 4 tartó
- 5 asztali csavarszorító
- 6 biztosítócsavar
- 7 hálózati csatlakozódugó
- 8 csukló
- 9 csuklós kar
- 10 rögzítőcsavar
- 11 gömbcsukló
- 12 be- / ki-gomb
- 13 lámpafej

● Műszaki adatok

Cikkszám:	55858
Üzemi feszültség:	220-240V~ 50 / 60Hz
LED-es modulok:	750 Lumen, 25 000 óra élettartam; 6500K; Ra=81 A LED-es modul cseréjét csak szakember végezheti.
Összteljesítmény:	6,3 Watt
Érintésvédelmi osztály:	II / <input type="checkbox"/>
Méret:	magassága kb. 75 cm, lámpafej Ø kb. 18,5 cm, lencse átmérője 12 cm (látható)
Hálózati vezeték hossza:	kb. 2000 mm
Védettségi fokozat:	IP20
Nagyítás:	2,25 x

Forgalmazó:

EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Püll, AUSTRIA
www.edi-light.com

● Biztonság



Biztonsági tudnivalók

A használati utasítás figyelmen kívül hagyásából eredő károokra nem vonatkozik a garancia! A közvetett károkért nem vállalunk felelősséget! Olyan anyagi károkért és személyi sérülésekért, amelyeket

szakszerűtlen kezelés vagy a biztonsági tudnivalók figyelmen kívül hagyása okoz, nem vállalunk jótállást!

■  **⚠ FIGYELMEZTETÉS! KISGYEREK ÉS GYEREK SZÁMÁRA ÉLET- ÉS BALESETVESZÉLYES!**

Soha ne hagyja a gyerekeket felügyelet nélkül a csomagolóanyagokkal. A csomagolóanyagok miatt fulladásveszély áll fenn. A gyermekek gyakran alábecsülik a veszélyeket. A csomagolóanyag nem játékszer.

- A terméket 8 éves kor feletti gyerekek, valamint korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességgel élő vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek csak felügyelet mellett, illetve a termék biztonságos használatára vonatkozó felvilágosítás és a lehetséges veszélyek megértése után használhatják. Gyerekek nem játszhatnak a termékkel. A tisztítást és a karbantartást gyerekek nem végezhetik felügyelet nélkül. A termék nem játékszer.
- Amennyiben az üzemelés során bármilyen szokatlan dolgot észlel (pl. szokatlan zajok, szag vagy füstképződés), azonnal kapcsolja ki a terméket. Ezután ne használja a terméket, amíg egy szakképzett személy át nem vizsgálta azt.



Kerülje az áramütés általi életveszélyt

- Nem vállalunk garanciát a szakszerűtlen kezelés, vagy a biztonsági utasítások figyelmen kívül hagyásából eredő tárgyi- és személyi sérülésekért!
- Soha ne használja a lámpát, ha valamilyen meghibásodást állapít meg.
- A hálózati csatlakoztatás előtt vizsgálja meg, hogy a lámpát és a hálózati csatlakozóval rendelkező hálózati kábelt esetleges sérülések tekintetében.
- Kerülje el feltétlenül a lámpa vízzel vagy más folyadékkal való érintkezését.
- Soha ne szerelje szét az elektromos berendezéseket és ne dugjon ezekbe tárgyakat. Az ilyen jellegű beavatkozások áramütés általi életveszélyt jelentenek.

- A hálózati áramellátásra való csatlakozáskor vagy az arról való leválasztáskor csak a hálózati csatlakozódugó szigetelt részét fogja meg!
- Veszélyeztetések elkerülése érdekében a lámpa megrongálódott külső vezetékét kizárólag a gyártó, az általa megbízott szerviz vagy egy hasonló szakember cserélheti ki.
- Használat előtt bizonyosodjon meg arról, hogy a rendelkezésre álló feszültség megegyezik-e a lámpa számára szükséges üzemelési feszültséggel (220–240 V ~ 50/60 Hz).
- Tisztítás előtt, vagy ha egy ideig nem használja a lámpát, mindig húzza ki a hálózati csatlakozódugót.



Kerülje a tűz- és sérülésveszélyt



VIGYÁZAT! A FORRÓ FELÜLETEK ÉGÉSI SÉRÜLÉSEKET OKOZHATNAK! Égési sérülések


elkerülése érdekében győződjön meg arról, hogy ki legyen kapcsolva és le legyen hűlve a lámpa, mielőtt megérinti. Az izzó magas hőfajleszt.



VIGYÁZAT! TŰZVESZÉLY! So-

hase tegye ki a nagytítót közvetlen napsugárzásnak vagy más fényforrások hatásának. Sohasse hagyja a nyitott nagytítót felügyelet nélkül. Ellenkező esetben a nyalábolt fénysugarak és a koncentrált hő következtében tűzveszély áll fenn.

- Ne takarja le tárgyakkal a lámpát. A túlzott hőtermelődés tűz keletkezéséhez vezethet.
- Állítsa be úgy a lámpát, hogy az nedvességtől és szennyeződésektől védve legyen.
- Ne akasszon további tárgyakat, pl. ruhadarabokat, a termékre.
- Mindig stabil és sima felületre állítsa a lámpát.
- Ne csavarja a hálózati vezetékét a termékre.
- Ne húzza és ne vigye a terméket a hálózati vezetékéknél megfogva.
- Ne hagyja a lámpát üzemelés közben felügyelet nélkül. A túlzott hőtermelődés tűz keletkezéséhez vezethet.
- Úgy helyezze el a hálózati vezetékét, hogy senki ne botolhasson meg benne.

- A lámpa fényforrását csak a gyártó, egy általa felhatalmazott műszerész vagy egy hasonlóan képzett személy cserélheti.
-  A LED-es lámpa külső fényerő-szabályozóval nem működtethető.
- Tilos közvetlenül a fényforrásba (izzó, LED stb.) nézni. A fényforrást (izzó, LED stb.) ne nézze optikai eszközökkel (pl. nagyító).

● Az üzembe helyezés előtt

Tudnivaló: Távolítsa el az összes csomagolóanyagot a termékről.

- Tolja az asztali csavarzorítót [5] egy ≤ 6 cm vastagságú asztallapra, és rögzítse a csavar az óramutató járásával megegyező irányban való meghúzásával.
- Tolja az alsó csuklós kart [9] a tartó [4] kerek nyílásába és rögzítse úgy, hogy meghúzza a biztosítócsavart [6] az óramutató járásával megegyező irányban. Bizonyosodjon meg arról, hogy a csuklós kar [9] biztosan van-e rögzítve a tartóban [4].
- Helyezze be az üveglencsét [3] a lámpafejbe [13].
- Csavarja be a foglалógyűrűt [2] az üveglencse fölé [3] a lámpafejbe [13].
- Helyezze be a porvédő fedelet [1] a lámpafejbe [13] úgy, hogy hagyja bekattanni a porvédő fedelet [1] a lámpafej [13] megfelelő nyílásába.

● Üzembe helyezés

- Ügyeljen arra, hogy senki ne botolhasson meg a hálózati vezetékben.
- Dugja a hálózati csatlakozódugót [7] egy előírászerűen felszerelt konnektorba.

● A termék beállítása

- A termék irányának módosítását ne erő kifejtése nélkül végezze.
- Különbözőképpen állíthatja be a terméket:

- A gömbcsukló [11] a lámpafejben [13] elforgatható.
- A rögzítőcsavar [10] meglazítása után a lámpafejt [13] felfelé vagy lefelé beállíthatja. A kívánt helyzet beállítását követően szorítsa meg ismét a rögzítőcsavart [10].
- A csuklós kar [9] egyes részei a csuklóknál [8] mozgathatóak.

● A termék be- és kikapcsolása

- Kapcsolja be, ill. ki a terméket a be-/ki-gomb [12] megnyomásával.

● A nagyító használata

- A nagyító használatához emelje meg a porvédő fedelet [1].
- Fókuszálja a vizsgálandó tárgyat az ahhoz, illetve az Ön szeméhez való távolság megváltoztatásával.

FONTOS: Tartsa zárva a porvédő fedelet [1] ha nem használja a nagyítót. Tartsa szem előtt, hogy a nyitott nagyító tűzveszélyes, mivel a nagyító által nyaláboltt fénysugarak koncentrált hő, ill. tüzet okozhatnak.

● Karbantartás és tisztítás



FIGYELMEZTETÉS! ÁRAMÜTÉS

VESZÉLYE! A hálózati csatlakozódugót [7] tisztítás előtt mindig húzza ki a

konnektorból.



FIGYELMEZTETÉS! ÁRAMÜTÉS

VESZÉLYE! Az elektromos biztonság okán a lámpát sohasem szabad erős

tisztítószerrel tisztítani vagy vízbe meríteni.



VIGYÁZAT! ÉGÉSI SÉRÜLÉSEK

VESZÉLYE A FORRÓ FELÜLETEK

MIATT! Hagyja a lámpát teljesen lehűlni.

- Ne használjon oldószert, benzint vagy hasonlókat. Más esetben a lámpa megrongálódhat.
- A tisztításhoz csak egy száraz és szőszmentes kendőt használjon.

- A nagyítót puha és száraz törlőkendővel tisztítsa.

● Mentesítés

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából.



A hulladék elkülönítéséhez vegye figyelembe a csomagolóanyagban található jelzéseket. Ezek rövidítéseket (a) és számokat (b) tartalmaznak a következő jelentéssel: 1-7: műanyagok / 20-22: papír és karton / 80-98: kötőanyagok.



A termék és a csomagolóanyagok újrahasznosíthatóak, semmisítse meg ezeket elkülönítve a jobb hulladékkezelés érdekében. A Triman-logó csak Franciaországra vonatkozik.



A kiszolgált termék megsemmisítési lehetőségeiről lakóhelye illetékes önkormányzatánál tájékozódhat.



A környezete érdekében, ne dobja a kiszolgált terméket a háztartási szemétként, hanem adja le szakszerű ártalmatlanításra. A gyűjtőhelyekről és azok nyitvatartási idejéről az illetékes önkormányzatnál tájékozódhat.

● Megfelelőségi nyilatkozat



Ez a termék megfelel a hatályos európai és nemzeti irányelvek követelményeinek. Az erre vonatkozó nyilatkozatok és iratok letétben, a gyártónál találhatóak. A termék megfelel a készülékek és termékek biztonságára vonatkozó német törvény előírásainak.

A termékjavítások keretén belül fenntartjuk a terméknek és tartozékainak műszaki vagy optikai megváltoztatására irányuló jogot. Szedési és nyomtatási hibák joga fenntartva.

● Garancia és szerviz

● Garancia

A készülékre a vásárlás dátumától számítva 3 év garanciát adunk. Termékeink modern gyártási technológiák alkalmazásával készülnek és pontos minőségellenőrzésen esnek át. Garantáljuk a termék kifogástalan állapotát. A garanciális idő alatt minden anyag- és gyártási hibát díjmentesen elhárítunk. Amennyiben az elvárások ellenére meghibásodás lépne fel, küldje a gondosan csomagolt terméket a megadott szerviz-címre.

A garancia nem terjed ki azon hibákra, amelyek a szakszerűtlen kezelésre vezethetőek vissza, valamint a gyorsan kopó alkatrészekre. Ezeket a megadott hívószámon díj ellenében rendelheti meg. A garancia hatálya alá nem tartozó javításokat (pl. izzók), egyéni számítás szerint saját költségére szintén elvégezteszheti a megadott szervizcímeken.

A termék javítása a megadott szervizcímeken történik. Csak amennyiben közvetlenül ezekre a címekre küldi a terméket, valósulhat meg időben a javítás és a visszaküldés.

Amennyiben további termékadatokra van szüksége, tartozékot szeretne rendelni, vagy kérdései vannak a szerviz bonyolításával kapcsolatban, kérjük, hívja ügyféltanácsadónkat a megadott számon. Kérdések esetén kérjük, adja meg a cikkszámot (lásd „Műszaki adatok”).

Ez a termék egy „D” energiatartékony osztlályú fényforrást tartalmaz.

● Szerviz címe

Magyarország

EGLO Lux Kft.

Fő út 143/A

2120 Dunakeszi, MAGYARORSZÁG

T: +36 27 341 353

E: info-hungary@eglo.com

IAN 359597_2101

Kérjük, hogy minden ügyintézéskor tartsa kéznél a pénztári blokkot és a cikkszámot (pl. IAN 123456_7890) a vásárlás tényének igazolására.

A termék megnevezése: Nagyító LED lámpával	Gyártási szám: 359597_2101
A termék típusa: 55858	
A gyártó cégneve, címe, e-mail címe: EGLO Lux Kft. Fő út 143/A 2120 Dunakeszi, MAGYARORSZÁG E: info-hungary@eglo.com	Szerviz neve, címe, telefonszáma: EGLO Lux Kft. Fő út 143/A 2120 Dunakeszi, MAGYARORSZÁG T: +36 27 341 353
Az importáló / forgalmazó neve és címe: Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt., H-1037 Budapest, Rádl árok 6.	

1. A jótállási idő a Magyarország területén, Lidl Magyarország Kereskedelmi Bt. üzletében történt vásárlás napjától számított 1 év, amely jogvesztő. A jótállási idő a fogyasztó részére történő átadással, vagy ha az üzembe helyezést a forgalmazó, vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik.
2. A jótállási igény a jótállási jeggyel és/vagy a vásárlást igazoló blokkal érvényesíthető. A jótállási jegy szabálytalan kiállítása, vagy átadásának elmaradása nem érinti a jótállási kötelezettség-vállalás érvényességét. Kérjük, hogy a vásárlás tényének és időpontjának bizonyítására őrizze meg a pénztári fizetésnél kapott jótállási jegyet és a vásárlást igazoló blokkot.
3. A vásárlástól számított három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a forgalmazó köteles a terméket kicserélni, feltéve ha a hiba a rendeltetésszerű használatot akadályozza. A jótállási jogokat a termék tulajdonosaként a fogyasztó érvényesítheti az áruházakban, valamint a jótállási tájékoztatóban feltüntetett szervizekben. (A magyar Polgári Törvénykönyv alapján fogyasztónak minősül a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy.)

A jótállás ideje alatt a fogyasztó hibás teljesítés esetén kérheti a termék kijavítását, kicserélését, vagy ha a termék nem javítható vagy cserélhető, vagy az a forgalmazónak aránytalan többletköltséggel járna, illetve a fogyasztó kijavításhoz, kicseréléshez fűződő érdeke alapos ok miatt megszűnt, árszállítását kérhet, vagy elállhat a szerződéstől és visszakérheti a vételárat. A kijavítás során a termékbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre.
4. A fogyasztó a hiba felfedezése után a lehető legrövidebb időn belül köteles a hibát bejelenteni és a terméket a jótállási jogok érvényesítése céljából átadni. A hiba felfedezésétől számított két hónapon belül bejelentett jótállási igényt időben közölni kell tekinteni. A közlés elmaradásából eredő kárért a fogyasztó felelős. A jótállási igény érvényesíthetőségének határideje a termék, vagy fődarabjának kicserélése esetén a csere napján újraindul.

5. A rögzített bekötésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön nem szállítható terméket az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Abban az esetben, ha a javítás a helyszínen nem végezhető el, a termék ki- és visszaszereléséről, valamint szállításáról a forgalmazónak kell gondoskodnia.
6. A jóállás nem áll fenn, ha a hiba a nem rendeltetésszerű használatból, átalakításból, helytelen tárolásból, vagy a használati utasítástól eltérő kezeléssel, vagy bármely a vásárlást követő behatásból fakad, vagy elemi kár okozta, és azt a forgalmazó, vagy a szerviz bizonyítja. A jóállás nem vonatkozik a mozgó kopó alkatrészek (világítótestek, gumibroncsok stb.) rendeltetésszerű felhasználására. A szerviz és a forgalmazó a kijavítás során nem felel a terméken a fogyasztó vagy harmadik személyek által tárolt adatokért vagy beállításokért.
7. Fogyasztói jogvita esetén a fogyasztó a megyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti.
A jóállás a fogyasztó törvényből eredő szavatossági jogait és azok érvényesíthetőségét nem érinti.

Kijavítást ellenőrző szelvény:

A jóállási igény bejelentésének időpontja:	A hiba oka:
Javításra átvétel időpontja:	A hiba javításának módja:
A fogyasztó részére történő visszaadás időpontja:	
A szerviz bélyegzője, kelt és aláírás:	

Kicserélést ellenőrző szelvény:

A jóállási igény bejelentésének időpontja:
Kicserelés időpontja:
A cserélő bolt bélyegzője, kelt és aláírás:

Legenda uporabljenih piktogramov	Stran 14
Uvod	Stran 15
Predvidena uporaba	Stran 15
Obseg dobave	Stran 15
Opis delov	Stran 15
Tehnični podatki	Stran 15
Varnost	Stran 15
Varnostni napotki	Stran 15
Pred začetkom obratovanja	Stran 17
Začetek uporabe	Stran 17
Usmerjanje izdelka	Stran 17
Vkllop in izklop izdelka	Stran 17
Uporaba povečevalnega stekla	Stran 17
Vzdrževanje in čiščenje	Stran 17
Odstranjevanje	Stran 18
Izjava o skladnosti	Stran 18
Garancija in servis	Stran 18
Garancija	Stran 18
Naslov servisa	Stran 18
Garancijski list	Stran 19

Legenda uporabljenih piktogramov*			
	Preberite navodila!		Upoštevajte opozorila in varnostne napotke!
	Varnostni napotki		Smrtna nevarnost in nevarnost nesreč za malčke in otroke!
	Svetilka je primerna izključno za uporabo v notranjih, suhih in zaprtih prostorih.		Opozorilo! Nevarnost udara električnega toka!
	Izmenični tok / izmenična napetost		Previdno zaradi vročih površin!
Hz	Hertz (omrežna frekvenca)		Ni zatemnljivo prek zunanjih regulatorjev.
	Enosmerni tok / enosmerna napetost	ta	Temperatura okolice
tc	Temperatura ohišja na navedeni točki	VI	Razred energetske učinkovitosti
	Izhod za polarnost		Preverjeno v skladu s TÜV SÜD / GS
	Varnostni transformator, odporen na kratek stik		Neodvisna obratovalna naprava
W	Vat (delovna moč)	IP20	Samo za notranje prostore
	Zaščitni razred II		Nosite zaščitne rokavice.
	Previdno! Nevarnost eksplozije!		Embalažo in napravo odstranite na okolju primeren način!

* Dodatne podrobnosti, npr. dodatne razlage simbolov, oziroma tehnične podatke najdete na strani www.edi-light.com

LED-svetilka z lupo

● Uvod



Čestitamo vam za nakup novega izdelka. Odločili ste se za kakovosten izdelek. Prosimo vas, da natančno in v celoti preberete navodila za uporabo izdelka. Odprite stran s sliko. Ta navodila za uporabo so sestavni del izdelka in vsebujejo pomembne napotke za njegovo uporabo in ravnanje z njim. Vedno upoštevajte vse varnostne napotke. Pred začetkom uporabe se prepričajte, ali je omrežna napetost ustrezna in ali so vsi deli pravilno nameščeni. Če imate kakršna koli vprašanja ali niste prepričani glede ravnanja z napravo, stopite v stik s svojim trgovcem ali s službo za pomoč uporabnikom. Navodila za uporabo skrbno shranite in jih vedno izročite morebitni tretji osebi skupaj z izdelkom.

● Predvidena uporaba



Svetilka je primerna izključno za uporabo v notranjih, suhih in zaprtih prostorih. Ta izdelek je namenjen izključno za uporabo v zasebnih gospodinjstvih.

● Obseg dobave

Ko izdelek vzamete iz embalaže, nemudoma preverite, ali ste prejeli vse sestavne dele in ali so vsi deli nepoškodovani.

- 1 svetilka LED s povečevalnim steklom
- 1 varovalni vijak
- 1 držalo
- 1 vijaka objemka
- 1 navodilo za uporabo

● Opis delov

- 1 Pokrov za zaščito proti prahu
- 2 Obroč okova

- 3 Steklena leča
- 4 Držalo
- 5 Sponka za privijanje na mizo
- 6 Varovalni vijak
- 7 Omrežni vtič
- 8 Zglob
- 9 Zglobna roka
- 10 Pritrdilni vijak
- 11 Krogelni zglob
- 12 Tipka za vklop/izklop
- 13 Glava svetilke

● Tehnični podatki

Številka izdelka:	55858
Obratovalna napetost:	220-240 V~ 50/60 Hz
Modul LED:	750 lumnov, življenjska doba 25.000 ur; 6500 K; Ra=81 Modul LED sme zamenjati samo strokovnjak.
Skupna moč:	6,3 W
Zaščitni razred:	II/□
Mere:	višina pribl. 75 cm, glava svetilke Ø pribl. 18,5 cm, premer leče pribl. 12 cm (viden)
Dolžina omrežnega kabla:	pribl. 2000 mm
Vrsta zaščite:	IP20
Povečava:	2,25 x

Distributer:

EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Pill, AVSTRIJA
www.edi-light.com


● Varnost



Varnostni napotki

Pri škodi, ki bi nastala zaradi neupoštevanja teh navodil za uporabo, pravica do garancije preneha veljati! Za posledično škodo ne prevzamemo

odgovornosti! Pri materialni škodi ali poškodbah oseb, povzročenih zaradi nepravilnega rokovanja ali neupoštevanja varnostnih opozoril, jamstva ne prevzamemo!

-  **⚠ OPOZORILO! SMRTNA NEVARNOST IN NEVARNOST NESREČE ZA MALČKE IN OTROKE!** Otroci nikoli ne puščajte brez nadzora skupaj z embalažnim materialom. Obstaja nevarnost zadušitve z embalažnim materialom. Otroci pogosto podcenjujejo nevarnosti. Embalažni material ni igrača.
- Izdelek lahko uporabljajo otroci od 8. leta naprej ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutilnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe s pomanjkanjem izkušenj in / ali znanja, če so pod nadzorom ali če so bili poučeni o varni uporabi izdelka in razumejo nevarnosti, do katerih lahko pride med uporabo. Otroci se ne smejo igrati z izdelkom. Otroci ne smejo brez nadzora izvajati čiščenja in vzdrževanja. Ta izdelek ni igrača.
- Če med obratovanjem opazite kakršne koli nepravilnosti (npr. nenavaden hrup, čuden vonj ali dim), takoj izklopite izdelek. Izdelka ne uporabljajte, dokler ga ne preveri strokovno usposobljena oseba.



Preprečite smrtno nevarnost zaradi udara električnega toka


- Pri materialni škodi ali poškodbah oseb, povzročenih zaradi nepravilnega rokovanja ali neupoštevanja varnostnih opozoril, jamstva ne prevzamemo!
- Svetilke nikoli ne uporabljajte, če ste odkrili kakršnekoli poškodbe.
- Pred priključitvijo na omrežje preverite svetilko in omrežni kabel z vtičem glede morebitnih poškodb.
- Obvezno preprečite, da bi svetilka prišla v stik z vodo ali drugimi tekočinami.
- Električnih naprav nikoli ne odpirajte in v njih ne vtikajte nobenih predmetov. Tovrstni posegi predstavljajo smrtno nevarnost zaradi udara električnega toka.

- Pri priklopljanju in odklopljanju električnega toka se dotikajte le izoliranega območja omrežnega vtiča!
- Za preprečevanje nevarnosti sme poškodovano zunanjo napeljavo te svetilke zamenjati izključno proizvajalec, njegov servisni zastopnik ali druga primerljiva strokovna oseba.
- Pred uporabo se prepričajte, ali se razpoložljiva omrežna napetost ujema s potrebno obratovalno napetostjo svetilke (220–240 V~, 50 / 60 Hz).
- Pred čiščenjem ali če svetilke nekaj časa ne boste uporabljali, vedno izvlecite omrežni vtič iz vtičnice.



Preprečite nevarnost požara in poškodb

-  **PREVIDNO! NEVARNOST OPEKLIN ZARADI VROČIH POVRŠIN!** Preprečite nastanek opeklin tako, da se vedno prepričate, ali je svetilka izklopljena in ohlajena, preden se je dotaknete. Sijalke se močno segrejejo.
-  **PREVIDNO! NEVARNOST POŽARA!** Lupe nikoli ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi ali drugim virom svetlobe. Odprtega povečevalnega stekla nikoli ne pustite nenadzorovanega. V nasprotnem primeru obstaja nevarnost požara zaradi svežnja svetlobnih žarkov in koncentrirane vročine.
- Svetilke ne prekrivajte s predmeti. Čezmerno segrevanje lahko povzroči požar.
- Svetilko montirajte tako, da je zaščiten pred vlago in umazanijo.
- Na izdelek ne obesaajte dodatnih predmetov, npr. oblačil.
- Izdelek vedno postavite na stabilno in ravno podlago.
- Omrežnega kabla ne ovijajte okrog izdelka.
- Izdelka ne nosite in ne vlecite za omrežni kabel.
- Svetilke med obratovanjem ne pustite nenadzorovane. Čezmerno segrevanje lahko povzroči požar.
- Omrežni kabel položite tako, da se nihče ne more spotakniti čezenj.

- Vir svetlobe te svetilke sme zamenjati samo proizvajalec ali od proizvajalca pooblaščen servisni tehnik ali primerljivo kvalificirana oseba.
-  Sijalke LED ni mogoče zatemniti prek zunanjih regulatorjev.
- Ne glejte neposredno v vir svetlobe (sijalka, lučka LED itn.). Ne opazujte vira svetlobe (sijalke, lučke LED itn.) z optičnim instrumentom (npr. s povečevalnim steklom).

● Pred začetkom obratovanja

Napotek: Z izdelka odstranite ves embalažni material.

- Sedaj sponko za privijanje na mizo **5** dajte na mizno ploskev z debelino ≤ 6 cm in jo pritrdite z vrtenjem vijaka v smeri urnega kazalca.
- Spodnjo zgolbno roko **9** dajte v okroglo odprtino na držalu **4** in jo pritrdite tako, da privijete varovalni vijak **6** v smeri urnega kazalca. Prepričajte se, ali je zgolbna roka **9** varno pritrjena v držalu **4**.
- Vstavite stekleno lečo **3** v glavo svetilke **13**.
- Privijte obroč okova **2** nad stekleno lečo **3** v glavo svetilke **13**.
- Vstavite pokrov za zaščito proti prahu **1** v glavo svetilke **13**, tako da se zglob pokrova za zaščito proti prahu **1** zaskoči v za to predvideno odprtino v glavi svetilke **13**.

● Začetek uporabe

- Poskrbite, da se nihče ne bo mogel spotakniti ob omrežni kabel.
- Omrežni vtič **7** vstavite v pravilno nameščeno vtičnico.

● Usmerjanje izdelka

- Vsako spremembo usmeritve izdelka izvedite brez uporabe sile.
- Izdelek lahko usmerite na različne načine:

- V krogelnem zglobu **11** je glava svetilke **13** vrtljivo uležajena.
- Po sprostitvi pritrdilnega vijaka **10** lahko glavo svetilke **13** usmerite navzgor ali navzdol. Pritrdilni vijak **10** po nastavitvi želenega položaja spet privijte.
- Posamezni deli zgolbne roke **9** lahko premikate v zglobih **8**.

● Vklon in izklon izdelka

- Izdelek vklopate oz. izklopate s tipko za vklop/izklop **12**.

● Uporaba povečevalnega stekla

- Za uporabo povečevalnega stekla dvignite pokrov za zaščito proti prahu **1**.
- Pogled na predmet izostrite s spreminjanjem razdalje do predmeta ter z razdaljo oči do povečevalnega stekla.

POMEMBNO: Pokrov za zaščito proti prahu **1** imejte zaprt, kadar ne uporabljate povečevalnega stekla. Zavedajte se, da odprto povečevalno steklo skriva nevarnost požara, saj svetlobni žarki v snopu predstavljajo koncentrirano vročino oz. lahko povzročijo požar.

● Vzdrževanje in čiščenje



OPOZORILO! NEVARNOST UDARA ELEKTRIČNEGA TOKA!

Pred vsakim čiščenjem vedno izvlecite omrežni vtič **7** iz vtičnice.



OPOZORILO! NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA! Zaradi električne varnosti svetilke nikoli ne smete čistiti z agresivnimi čistili ali je potapljati v vodo.



PREVIDNO! NEVARNOST OPEK-LIN ZARADI VROČIH POVRŠIN!

Svetilka naj se povsem ohladi.

- Ne uporabljajte topil, bencina itn. Svetilka bi se pri tem lahko poškodovala.

- Za čiščenje uporabljajte samo suho krpo, ki ne pušča vlaken.
- Povečevalno steklo očistite z mehko in suho krpo.

● Odstranjevanje

Embalaza je narejena iz okolju primernih materialov, ki jih lahko oddate za recikliranje na lokalnih zbirališčih odpadkov.



Upoštevajte oznake embalažnih materialov za ločevanje odpadkov, ki so označene s kraticami (a) in številkami (b) z naslednjim pomenom: 1–7: umetne mase / 20–22: papir in karton / 80–98: vezni materiali.



Izdelek in materiale embalaže je mogoče reciklirati; za lažjo obdelavo odpadkov jih odstranite ločeno. Logotip Triman velja samo za Francijo.



O možnostih odstranjevanja odsluženega izdelka se lahko pozanimате pri svoji občinski ali mestni upravi.



Ko je vaš izdelek dotrajan, ga zaradi varovanja okolja ne odvrzite med gospodinjnske odpadke, temveč ga oddajte na ustreznem zbirališču tovrstnih odpadkov. O zbirnih mestih in njihovih delovnih časih se lahko pozanimate pri svoji pristojni občinski upravi.

● Izjava o skladnosti



Ta izdelek ustreza zahtevam veljavnih evropskih in nacionalnih direktiv. Ustrezne izjave in dokumenti so shranjeni pri proizvajalcu. Izdelek je v skladu z zahtevami nemškega zakona o varnosti naprav in izdelkov.

V okviru izboljšave izdelkov si pridržujemo pravico do tehničnih in optičnih sprememb na izdelku. Pridržujemo si pravico do tipografskih in tiskarskih napak.

● Garancija in servis

● Garancija

Za to napravo dobite 3 leta garancije od datuma nakupa. Naši izdelki so izdelani z modernimi metodami v proizvodnji in so podvrženi natančni kontroli kakovosti. Zagotavljamo neoporečno delovanje izdelka. V času garancije brezplačno popravimo vse napake v materialu ali izdelavi. Če kljub temu ugotovite napake, pošljite skrbno zapakiran izdelek na navedeni naslov servisnega mesta.

Iz garancije je izvzeta škoda, nastala zaradi nestrokovne uporabe ter dele, ki se hitro obrabijo in potrošni material. Le-te lahko naročite na navedeni telefonski številki. Popravila, ki niso zajeta v garanciji (npr. žarnice), lahko proti individualnemu plačilu prav tako izvedejo na navedenem servisnem mestu.

Izdelek bodo na navedenem servisnem mestu popravili. Samo če ga pošljete na ta naslov, se bo lahko izvedla pravočasna obdelava in vrnitev pošiljke.

Če želite nadaljnje informacije o izdelku, naročiti dodatno opremo ali imate vprašanja glede poteka servisa, prosimo, da na navedeno telefonsko številko pokličete službo za stike s strankami. V primeru vprašanj prosimo navedite številko izdelka (glejte »Tehnični podatki«).

Ta izdelek vsebuje vir svetlobe razreda energijske učinkovitosti »D«.

● Naslov servisa

Slovenija

EGLO Rasvjeta D.O.O.

Josipa Lončara 3

10000 Zagreb, SLOVENIJA

T: +386 158 093 18

E: info-slovenia@eglo.com

IAN 359597_2101

Prosimo, da za vsa vprašanja pripravite blagajniški račun in številko izdelka (npr. IAN 123456_7890) kot dokazilo o nakupu.



Pooblašчени serviser:

Slovenija

EGLO Rasvjeta D.O.O. Trgovina

Josipa Lončara 3

10000 Zagreb

E-mail: info-slovenija@eglo.com

Telefon: +386 158 093 18




















Garancijski list

1. S tem garancijskim listom EGLO Svetila D.O.O. Trgovina, Brodišče 15, 1236 Trzin, Slovenija jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnili kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 leta od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Kupec je dolžan okvaro javiti pooblaščenemu servisu oziroma se informirati o nadaljnjih postopkih na zgoraj navedeni telefonski številki. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Kupec je dolžan pooblaščenemu servisu predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga.
6. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
7. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
8. Jamčimo servis in rezervne dele še 3 leta po preteku garancijskega roka.
9. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
10. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).
11. Ta garancija proizvajalca ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Prodajalec:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1, SI-1218 Komenda

Legenda použitých piktogramů	Strana 22
Úvod	Strana 23
Použití ke stanovenému účelu.....	Strana 23
Obsah dodávky	Strana 23
Popis dílů	Strana 23
Technická data	Strana 23
Bezpečnost	Strana 23
Bezpečnostní upozornění	Strana 23
Před uvedením do provozu	Strana 25
Uvedení do provozu	Strana 25
Nasměrování výrobku	Strana 25
Zapínání a vypínání výrobku.....	Strana 25
Používání lupy	Strana 25
Údržba a čištění	Strana 25
Zlikvidování	Strana 25
Prohlášení o shodě	Strana 26
Záruka a servis	Strana 26
Záruka	Strana 26
Adresa servisu	Strana 27
Záruční karta	Strana 27

Legenda použitých piktogramů*			
	Čtěte pokyny!		Respektujte výstražné a bezpečnostní pokyny!
 	Bezpečnostní pokyny Pokyny k použití		Nebezpečí ohrožení života nebo nehody pro malé i velké děti!
	Toto svítidlo je určeno výhradně k používání v interiérech, v suchých a uzavřených místnostech.		Varování! Nebezpečí zasažení elektrickým proudem!
	Střídavý proud / střídavé napětí		Pozor na horké povrchy!
Hz	Hertz (frekvence)		Nelze tlumit pomocí externích regulátorů.
	Stejnoseměrný proud / stejnosměrné napětí	ta	Teplota okolního prostředí
tc	Teplota tělesa v uvedeném bodě	VI	Třída energetické efektivity
	Polarita výstup		Testováno u TÜV SÜD / GS
	Bezpečnostní transformátor jištěný proti zkratu		Nezávislý předřadník
W	W (činný výkon)	IP20	Jen pro vnitřní prostory
	Třída ochrany II		Noste ochranné rukavice
	Opatrně! Nebezpečí výbuchu!		Obal a přístroj likvidujte ekologicky!

* Další podrobné informace, např. další vysvětlivky symbolů resp. technické informace, najdete na stránkách www.edi-light.com

LED lampa s lupou

● Úvod



Blahopřejeme vám k zakoupení Vašeho nového výrobku. Rozhodli jste se pro vysoce kvalitní výrobek. Přečtěte si pozorně a úplně tento návod k obsluze. Rozevřete stránku obrázkem. Tento návod k obsluze je součástí tohoto výrobku a obsahuje důležité informace k jeho uvedení do provozu a k manipulaci s ním. Řiďte se vždy všemi bezpečnostními pokyny. Před uvedením do provozu zkontrolujte, jestli je k dispozici správné síťové napětí a jestli jsou všechny díly správně namontované. Jestliže máte ještě otázky nebo si nejste jistí při ovládání výrobku, kontaktujte Vašeho prodejce nebo servis. Návod k obsluze si pečlivě uschovejte a případně ho předejte dalším osobám.

● Použití ke stanovenému účelu



Toto svítidlo je určeno výhradně k používání v interiérech, v suchých a uzavřených místnostech. Tento výrobek je určený jen k privátnímu používání v domácnostech.

● Obsah dodávky

Bezprostředně po vybalení zkontrolujte úplnost dodávky a bezvadný stav výrobku.

- 1 lampa s LED osvětlením
- 1 zajišťovací šroub
- 1 držák
- 1 stolní šroubová svorka
- 1 návod k obsluze

● Popis dílů

- 1 Protiprachový kryt
- 2 Kroužek objímky
- 3 Skleněná čočka
- 4 Držák

- 5 Stolní šroubová svorka
- 6 Zajišťovací šroub
- 7 Síťová zástrčka
- 8 Kloub
- 9 Kloubové rameno
- 10 Aretační šroub
- 11 Kulový kloub
- 12 Vypínač
- 13 Hlava svítidla

● Technická data

Číslo výrobku:	55858
Provozní napětí:	220 - 240V~ 50/60 Hz
LED modul:	750 lumen, životnost 25.000 hodin; 6500K; Ra=81 LED modul může vyměnit pouze odborník.
Celkový výkon:	6,3 W
Třída ochrany:	II /
Rozměry:	výška cca 75 cm, ø hlavy svítidla cca 18,5 cm, průměr čochky cca 12 cm (viditelný)
Délka síťového kabelu:	cca 2000 mm
Druh ochrany:	IP20
Zvětšení:	2,25x

Distributor:


EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Pill,
RAKOUSKO
www.edi-light.com

● Bezpečnost



Bezpečnostní upozornění

V případě poškození, která jsou způsobena nedodržením tohoto návodu k obsluze, zaniká nárok na záruku! Za následné škody nelze převzít záruku! Na věčné škody a újmy na zdraví osob, které byly způsobeny nesprávným zacházením nebo nedodržením bezpečnostních pokynů se záruka nevztahuje!

- 
⚠ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A NEHODY PRO MALÉ DĚTI A DĚTI! Děti nikdy nenechávejte bez dozoru s obalovým materiálem. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem. Děti často podceňují nebezpečí. Obalový materiál není hračka.
- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají. Děti si nesmí s výrobkem hrát. Děti nesmí bez dohledu provádět čištění ani uživatelskou údržbu výrobku. Výrobek není hračka.
- Jestliže během provozu zjistíte abnormální příznaky (např. neobvyklé zvuky, divný zápach nebo kouř), výrobek okamžitě vypněte a vytáhněte LED zástrčkový síťový adaptér ze zásuvky. Výrobek dále nepoužívejte a nechte ho zkontrolovat kvalifikovanou osobou.



Zabraňte ohrožení života zasažením elektrickým proudem

- Za věcné nebo osobní škody, způsobené neodborným zacházením nebo nerespektováním bezpečnostních pokynů, se neručí!
- Nepoužívejte výrobek pokud jste zjistili že je poškozený.
- Před připojením na rozvod elektrického proudu zkontrolujte svítidlo a síťový kabel s LED zástrčkovým síťovým adaptérem, jestli nejsou poškozené.
- Bezpodmínečně zabraňte kontaktu výrobku s vodou nebo jinými kapalinami.
- Nikdy neotvírejte žádný z elektrických provozních prostředků ani do nich nezavádějte žádné předměty. Takové manipulace znamenají nebezpečí ohrožení života zásahem elektrického proudu.
- Při připojení nebo odpojení síťové zástrčky se dotýkejte jen její izolované části!
- Za účelem zabránění ohrožení smí poškozené vnější pružné vedení tohoto svítidla vyměňovat

jen výrobce, jeho servisní zástupce nebo srovnatelný odborník.

- Před použitím se ujistěte, že dané síťové napětí souhlasí s potřebným provozním napětím svítidla (220-240V ~, 50/60Hz).
- Před čištěním nebo delším nepoužíváním svítidla vždy odpojte síťovou zástrčku ze zásuvky.



Zabraňte nebezpečí požáru a zranění



POZOR! NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ HORKÝMI POVRCHY!

Před dotykem se ujistěte, že je svítidlo vypnuté a vychladlé, abyste se vyhnuli popálení. Osvětlovací prostředky se zahřívají na vysokou teplotu.



POZOR! NEBEZPEČÍ POŽÁRU!

Lupu nikdy nevystavujte přímému slunečnímu záření nebo jiným zdrojům světla. Nenechávejte nikdy otevřenou lupu bez dohledu. V opačném případě hrozí nebezpečí požáru v důsledku koncentrace světelných paprsků a tepla.

- Nezakrývejte svítidlo žádnými předměty. Nadměrné zahřátí může vést ke vzniku požáru.
- Umísťujte svítidlo tak, aby bylo chráněné před vlhkostí a znečištěním.
- Nezavěšujte na výrobek žádné předměty např. díly oblečení.
- Stavte výrobek vždy na stabilní a rovnou plochu.
- Neomotávejte síťový kabel kolem výrobku.
- Nenoste nebo netahejte výrobek za síťový kabel.
- Nenechávejte svítit svítidlo bez dohledu. Nadměrné zahřívání může vést ke vzniku požáru.
- Síťový kabel umísťujte tak, aby o něj nikdo nemohl zakopnout.
- Osvětlovací prostředek tohoto svítidla smí vyměnit jen výrobce nebo výrobcem pověřený technik anebo srovnatelně kvalifikovaná osoba.



LED svítidlo není tlumitelné externími regulátory.

- Nedívejte se přímo do zdroje světla (osvětlovací prostředek, LED atd.). Nedívejte se na

zdroj světla (osvětlovací prostředek, LED, atd.) optickou pomůckou (např. lupou).

● Před uvedením do provozu

Upozornění: Odstraňte veškerý obalový materiál z výrobku.

- Nasadíte stolní šroubovou svorku [5] na desku stolu o tloušťce ≤ 6 cm a upevněte ji otáčením šroubu ve směru chodu hodinových ručiček.
- Zasuňte dolní kloubové rameno [9] do kulatého otvoru držáku [4] a upevněte ho utažením zajišťovacího šroubu [6] ve směru chodu hodinových ručiček. Zkontrolujte, jestli je kloubové rameno [9] v držáku [4] bezpečně připevněné.
- Vložte skleněnou čočku [3] do hlavy svítidla [13].
- Našroubujte kroužek objímky [2] přes skleněnou čočku [3] do hlavy svítidla [13].
- Nasadíte protiprachový kryt [1] na hlavu svítidla [13] zaklapnutím kloubu protiprachového krytu [1] do vybrání v hlavě svítidla [13].

● Uvedení do provozu

- Dávejte pozor, aby nemohl nikdo zakopnout o síťový kabel.
- Zastrčte síťovou zástrčku [7] do předpisově instalované zásuvky.

● Nasměrování výrobku

- Veškeré změny nasměrování výrobku provádějte bez násilí.
- Výrobek můžete nasměrovat různými způsoby:
 - Hlava svítidla [13] je otočně uložena v kulovém kloubu [11].
 - Po povolení aretačního šroubu [10] můžete hlavu svítidla [13] přestavovat nahoru a dolů. Po nastavení požadované polohy zase aretační šroub [10] utáhněte.
 - Jednotlivé díly kloubového ramene [9] můžete pohybovat v kloubech [8].

● Zapínání a vypínání výrobku

- Výrobek zapínejte resp. vypínejte vypínačem [12].

● Používání lupy

- Pro použití lupy zvedněte nejdříve protiprachový kryt [1].
- Na pozorovaný předmět zaostřete změnou odstupu lupy od předmětu a změnou odstupu Vašich očí od lupy.

DŮLEŽITÉ: Pokud lupu nepoužíváte, nechte protiprachový kryt [1] zavřený. Vezměte na vědomí, že při otevřené lupě hrozí nebezpečí vzniku požáru koncentrovanými světelnými paprsky lupy.

● Údržba a čištění



VAROVÁNÍ! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Před čištěním vždy odpojte síťovou zástrčku [7]

ze zásuvky.



VAROVÁNÍ! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PROUDEM!

Z důvodů elektrické bezpečnosti se výrobek nikdy nesmí čistit ostrými čistícími prostředky nebo dokonce ponořovat do vody.



POZOR! NEBEZPEČÍ POPÁLENÍ HORKÝMI POVRCHY!

Nechte svítidlo zcela vychladnout.

- Nepoužívejte žádná rozpouštědla, benzín apod.. Svítidlo by se tím mohlo poškodit.
- Na čištění používejte pouze suchý hadr, který nepouští vlákna.
- Lupu čistěte jen měkkým a suchým hadrem.

● Zlikvidování

Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.



Výrobek a obalové materiály jsou recyklovatelné, zlikvidujte je odděleně pro lepší odstranění odpadu. Logo Triman platí jen pro Francii.



O možnostech likvidace vysloužilých zařízení se informujte u správy vaší obce nebo města.



V zájmu ochrany životního prostředí vysloužilý výrobek nevyhazujte do domovního odpadu, ale předejte k odborné likvidaci. O sběrnách a jejich otevíracích hodinách se můžete informovat u příslušné správy města nebo obce.

Vadné nebo vybité baterie resp. akumulátory se musí, podle směrnice 2006/66/ES a jejich příslušných změn, recyklovat. Baterie, akumulátory i výrobek odevzdejte zpět do nabízených sběrů.



Ekologické škody v důsledku chybné likvidace baterií / akumulátorů!

Baterie / akumulátory se nesmí zlikvidovat v domácím odpadu. Mohou obsahovat jedovaté těžké kovy a musí se zpracovávat jako zvláštní odpad. Chemické symboly těžkých kovů: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo. Proto odevzdejte opotřebované baterie / akumulátory u komunální sběrně.

● Prohlášení o shodě



Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic. Příslušná prohlášení a dokumentace jsou uloženy u výrobce. Výrobek odpovídá požadavkům německého zákona regulujícího bezpečnost přístrojů a výrobků.

V rámci zlepšování výrobku si vyhraujeme jeho technické a optické změny. Vyhraujeme si možnost chybných vět a tiskových chyb.

● Záruka a servis

● Záruka

Poskytujeme záruku po dobu 3 let ode dne zakoupení. Naše výrobky jsou vyráběny moderními výrobními metodami a podléhají přesné kontrole kvality. Zaručujeme bezvadný stav výrobku. Během záruční lhůty odstraníme bezplatně všechny vady materiálu a výrobní vady. Jestliže přesto zjistíte závadu výrobku, zašlete nám ho pečlivě zabalený na udanou servisní adresu.

Záruka se nevztahuje na škody způsobené nesprávným zacházením stejně jako na díly a materiály podléhající opotřebení. Náhradní díly si můžete za úhradu objednat na udaném telefonním čísle. Opravy, na které se nevztahuje záruka (např. osvětlovacích prostředků), můžete objednat za úhradu rovněž na uvedené servisní adrese.

Výrobek bude opraven na uvedené servisní adrese. Rychlé zpracování a vrácení může být provedeno pouze tehdy, pokud zašlete výrobek přímo na tuto adresu.

Jestliže máte zájem o další informace k výrobku nebo si chcete objednat příslušenství anebo máte otázky k průběhu servisu, pak se obraťte na naše poradenství pro zákazníky, zavolejte na uvedené telefonní číslo. Při otázkách týkajících se výrobku uveďte číslo výrobku (viz „Technická data“).

Tento výrobek obsahuje osvětlovací prostředek třídy energetické účinnosti D.

● Adresa servisu

Česká republika

EGLO CZ+SK s.r.o.

Náchodská 2479/63

193 00 PRAHA 9 Horní Počernice,

ČESKÁ REPUBLIKA

T: +420 281 924 163

E: info-czechrepublic@eglo.com

IAN 359597_2101

Pro všechny požadavky si připravte pokladní stvrženku a číslo výrobku (např. IAN 123456_7890) jako doklad o zakoupení.



● Záruční karta

Odesílatel: _____

Příjmení / Jméno: _____

Země / PSČ / Město / Ulice: _____

Telefonní číslo: _____

Číslo výrobku / název: _____

Datum zakoupení / Místo zakoupení: _____

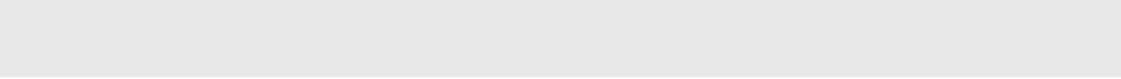
Vady: _____

Datum / Podpis: _____



















Jestliže se nejedná o uplatnění záruky:

Žádám o zaslání neopraveného výrobku zpět oproti úhradě nákladů na dopravu.

Informujte mě o nákladech. Opravte výrobek za úhradu.



Legenda použitých piktogramov	Strana 30
Úvod	Strana 31
Používanie v súlade s určeným účelom	Strana 31
Obsah dodávky	Strana 31
Popis častí	Strana 31
Technické údaje	Strana 31
Bezpečnosť	Strana 32
Bezpečnostné upozornenia	Strana 32
Pred uvedením do prevádzky	Strana 33
Uvedenie do prevádzky	Strana 33
Nasmerovanie výrobku	Strana 33
Zapnutie a vypnutie výrobku	Strana 33
Používanie lupy	Strana 33
Údržba a čistenie	Strana 34
Likvidácia	Strana 34
Konformitné vyhlásenie	Strana 34
Záruka a servis	Strana 34
Záruka	Strana 34
Servisná adresa	Strana 35
Garančný lístok	Strana 35

Legenda použitých piktogramov*			
	Prečítajte si pokyny!		Rešpektujte výstražné a bezpečnostné upozornenia!
	Bezpečnostné upozornenia Manipulačné pokyny		Nebezpečenstvo ohrozenia života a nebezpečenstvo nehody pre malé deti a deti!
	Toto svietidlo je určené výhradne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzatvorených priestoroch.		Výstraha! Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!
	Striedavý prúd / napätie		Pozor na horúce povrchy!
Hz	Hertz (frekvencia)		Nestmievateľné prostredníctvom externých regulátorov.
	Jednosmerný prúd/napätie	ta	Teplota okolia
tc	Teplota schránky na uvedenom bode	VI	Trieda energetickej efektivity
	Polarita Output		S certifikátom TÜV SÜD/GS
	Skratuvzdorný bezpečnostný transformátor		Nezávislý prevádzkový prístroj
W	Watt (efektívny výkon)	IP20	Iba pre interiér
	Trieda ochrany II		Noste ochranné rukavice
	Opatrne! Nebezpečenstvo explózie!		Obal a prístroj ekologicky zlikvidujte!

* Ďalšie detaily, napr. dodatočné vysvetlenie symbolov, resp. technické informácie, nájdete na www.edi-light.com

LED lampa s lupou

● Úvod



Blahoželáme Vám ku kúpe Vášho nového výrobku. Rozhodli ste sa tým pre veľmi kvalitný výrobok. Dôkladne si prečítajte celý tento návod na ovládanie. Otvorte stranu s obrázkom. Tento návod na ovládanie patrí k tomuto výrobku a obsahuje dôležité upozornenia pre uvedenie do prevádzky a manipuláciu. Dodržiavajte vždy všetky bezpečnostné upozornenia. Pred uvedením do prevádzky prekontrolujte, či je k dispozícii správne sieťové napätie a či sú všetky diely správne namontované. V prípade otázok alebo neistoty ohľadom manipulácie s výrobkom sa prosím spojte s Vaším predajcom alebo servisným pracoviskom. Tento návod na ovládanie si starostlivo uschovajte a prípadne ho odovzdajte tretej osobe.

● Používanie v súlade s určeným účelom



Toto svetidlo je určené výhradne na prevádzku v interiéri, v suchých a uzavretých priestoroch. Tento výrobok je určený len na používanie v súkromných domácnostiach.

● Obsah dodávky

Bezprostredne po vybalení vždy skontrolujte úplnosť dodávky ako aj bezchybný stav výrobku.

- 1 LED lupové svetidlo
- 1 poistná skrutka
- 1 držiak
- 1 skrutková svorka
- 1 návod na používanie

● Popis častí

- 1 Kryt na ochranu pred prachom
- 2 Krúžok objímky
- 3 Sklenená šošovka
- 4 Držiak
- 5 Skrutková svorka pre upevnenie na stole
- 6 Poistná skrutka
- 7 Sieťová zástrčka
- 8 Kĺb
- 9 Rameno kĺbu
- 10 Fixačná skrutka
- 11 Gul'ový kĺb
- 12 Zapínač/vypínač
- 13 Hlava svetidla

● Technické údaje

Číslo výrobku:	55858
Prevádzkové napätie:	220–240 V~ 50/60 Hz
LED modul:	750 lúmenov, životnosť 25 000 hodín; 6500 K; Ra = 81 LED modul smie vymieňať iba odborník.
Celkový výkon:	6,3 W
Trieda ochrany:	II/□
Rozmery:	Výška cca 75 cm, ø hlavy svetidla cca 18,5 cm, priemer šošovky cca 12 cm (viditeľný)
Dĺžka sieťového kábla:	cca 2000 mm
Druh ochrany:	IP20
Zväčšenie:	2,25 x

Dodávateľ do obehu:


EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Pill,
RAKÚSKO
www.edi-light.com

● Bezpečnosť



Bezpečnostné upozornenia

V prípade škôd, ktoré vzniknú nedodržiavaním tohto návodu na používanie, zaniká garančný nárok! Za prípadné následné škody nepreberáme ručenie! Za vecné škody a škody na zdraví osôb, ktoré sú dôsledkom neodbornej manipulácie a nedodržiavania bezpečnostných upozornení, nepreberáme ručenie!

-  **VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A NEHODY PRE MALÉ I STARŠIE DETI!** Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Existuje nebezpečenstvo zadusenia obalovým materiálom. Deti často podceňujú nebezpečenstvá. Obalový materiál nie je hračka.
- Tento výrobok môžu používať deti od 8 rokov ako aj osoby so zníženými psychickými, senzorickými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dozorom, alebo ak boli poučené ohľadom bezpečného používania výrobku, a ak porozumeli nebezpečenstvám spojeným s jeho používaním. Deti sa s výrobkom nesmú hrať. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru. Výrobok nie je určený na hranie.
- Ak počas prevádzky spozorujete akékoľvek nápadnosti (napr. nezvyčajné zvuky, podozrivý zápach alebo dym), okamžite vypnite výrobok, vytriahnite LED zástrčkový sieťový diel zo zásuvky. Následne výrobok nepoužívajte, kým ho neskontroluje kvalifikovaná osoba.



Zabráňte ohrozeniu života zásahom elektrickým prúdom

- Za vecné škody a škody na zdraví osôb, ktoré sú dôsledkom neodbornej manipulácie a nedodržiavania bezpečnostných upozornení, nepreberáme žiadne ručenie!
- Svetidlo nikdy nepoužívajte v prípade, že zistíte akékoľvek poškodenia.

- Pred zapojením do siete skontrolujte svietidlo a sieťový kábel s LED zástrčkovým sieťovým dielom ohľadom prípadného poškodenia.
- Bezpodmienečne zabráňte kontaktu svietidla s vodou alebo inými kvapalinami.
- Nikdy neotvárajte žiadny z elektrických prevádzkových prostriedkov ani do nich nestrkajte žiadne predmety. Takéto zásahy predstavujú ohrozenie života v dôsledku zásahu elektrickým prúdom.
- Pri pripájaní alebo odpájaní zo sieťového prúdu sa dotýkajte len izolovanej oblasti sieťovej zástrčky!
- Aby nedošlo k ohrozeniam, smie poškodené vonkajšie vedenie tohto svietidla vymieňať výhradne výrobca, jeho servisné zastúpenie alebo porovnateľný odborník.
- Pred použitím sa ubezpečte, že existujúce sieťové napätie sa zhoduje s potrebným prevádzkovým napätím svietidla (220 - 240V~, 50/60 Hz).
- Pred čistením alebo ak svietidlo dlhší čas nepoužívate, vždy vytriahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky.



Zabráňte nebezpečenstvu požiaru a poranení



OPATRNE! NEBEZPEČENSTVO POPÁLENIA V DÔSLEDKU HORÚCICH POVRCHOV!


Zabezpečte, aby bolo svietidlo vypnuté a vychladnuté skôr, ako sa ho budete dotýkať, aby ste zabránili nebezpečenstvu popálenia. Osvetľovacie prostriedky vytvárajú silné teplo.



OPATRNE! NEBEZPEČENSTVO POŽIARU!

Lupu nikdy nevystavujte priamemu slnečnému žiareniu ani iným svetelným zdrojom. Otvorenú lupu nenechávajte nikdy bez dozoru. V opačnom prípade hrozí nebezpečenstvo požiaru spôsobené zosilnenými svetelnými lúčmi a koncentrovaným teplom.

- Svetidlo neprikrývajte predmetmi. Nadmerná tvorba tepla môže viesť k vzniku požiaru.
- Svetidlo postavte tak, aby bolo chránené pred vlhkom a znečistením.

- Na výrobok nevesajte žiadne ďalšie predmety, napr. oblečenie.
- Výrobok vždy umiestnite na stabilný a rovný povrch.
- Neovíjajte sieťový kábel okolo výrobku.
- Výrobok nenoste ani nefahajte uchopený za sieťový kábel.
- Svetidlo nenechávajte počas prevádzky bez dozoru. Nadmerná tvorba tepla môže viesť k vzniku požiaru.
- Sieťový kábel položte tak, aby oň nebolo možné zakopnúť.
- Svetelný zdroj tohto svetidla smie vymieňať iba výrobca, ním autorizovaný technický pracovník alebo osoba s podobnou kvalifikáciou.
-  LED svetidlo nie je stmievaťelné prostredníctvom externých regulátorov.
- Nepozerajte sa priamo do svetelného zdroja (osvetľovací prostriedok, LED atď.). Svetelný zdroj (osvetľovací prostriedok, LED atď.) nepozorujte optickým nástrojom (napr. lupou).

● Pred uvedením do prevádzky

Poznámka: Odstráňte celý obalový materiál z výrobku.

- Zasuňte skrutkovú svorku pre upevnenie na stole [5] na stolovú dosku s hrúbkou ≤ 6 cm a upevnite ju otáčaním skrutky v smere hodinových ručičiek.
- Zasuňte spodné rameno kĺbu [9] do okrúhleho otvoru držiaka [4] a upevnite ho tak, že poistnú skrutku [6] pritiahnete v smere hodinových ručičiek. Uistite sa, že rameno kĺbu [9] je bezpečne upevnené v držiaku [4].
- Nasadte sklenenú šošovku [3] do hlavy svetidla [13].
- Naskrutkujte krúžok objímky [2] cez sklenenú šošovku [3] do hlavy svetidla [13].
- Vložte kryt na ochranu pred prachom [1] do hlavy svetidla [13] tak, že kĺb krytu na ochranu pred prachom [1] necháte zapadnúť do určitého otvoru v hlave svetidla [13].

● Uvedenie do prevádzky

- Dbajte na to, aby nikto nemohol zakopnúť o sieťový kábel.
- Sieťovú zástrčku [7] zastrčte do zásuvky, ktorá je nainštalovaná podľa predpisov.

● Nasmerovanie výrobku

- Akékoľvek zmeny nasmerovania výrobku vykonajte bez použitia násilia.
- Výrobok môžete nasmerovať rôznymi spôsobmi:
 - V guľovom kĺbe [11] je hlava svetidla [13] uložená tak, aby ňou bolo možné otáčať.
 - Po uvoľnení fixačnej skrutky [10] môžete hlavu svetidla [13] presunúť smerom hore alebo dole. Po nastavení želanej polohy opäť zatiahnite fixačnú skrutku [10].
 - Jednotlivé časti ramena kĺbu [9] môžete ohýbať v kĺboch [8].

● Zapnutie a vypnutie výrobku

- Zapnite, resp. vypnite výrobok prostredníctvom zapínača / vypínača [12].

● Používanie lupy

- Ak chcete použiť lupu, nadvihnite kryt na ochranu pred prachom [1].
- Zaostríte na vybraný objekt tak, že zmeníte odstup od objektu, ako aj odstup očí od lupy. **DŮLEŽITÉ:** Keď lupu nepoužívate, nechajte kryt na ochranu pred prachom [1] zatvorený. Myslite na to, že otvorená lupa neustále predstavuje nebezpečenstvo požiaru, pretože svetelné lúče viazané lupou môžu viesť k nahromadeniu tepla, resp. k požiaru.

● Údržba a čistenie



VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM!

Pred každým čistením vždy vyťahnite sieťovú zástrčku [7] zo zásuvky.



VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM!

Z dôvodov elektrickej bezpečnosti sa svietidlo nesmie nikdy čistiť drsnými čistiacimi prostriedkami a ponárať do vody.



OPATRNE! NEBEZPEČENSTVO POPÁLENIA V DÔSLEDKU HORÚCICH POVRCHOV! Svietidlo

nechajte úplne ochladnúť.

- Nepoužívajte žiadne rozpúšťadlá, benzín a. i. Svietidlo by sa pritom mohlo poškodiť.
- Na čistenie používajte iba suchú handričku, ktorá nepúšťa vlákna.
- Lupu čistite jemnou, suchou handričkou.

● Likvidácia

Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.



Všímajte si prosím označenie obalových materiálov pre triedenie odpadu, sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom: 1–7: Plasty / 20–22: Papier a kartón / 80–98: Spojené látky.



Výrobok a obalové materiály sú recyklovateľné, zlikvidujte ich oddelene pre lepšie spracovanie odpadu. Triman-Logo platí iba pre Francúzsko.



O možnostiach likvidácie opotrebovaného výrobku sa môžete informovať na Vašej obecnej alebo mestskej správe.



Ak výrobok doslúžil, v záujme ochrany životného prostredia ho neodhoďte do domového odpadu, ale odovzdajte na

odbornú likvidáciu. Informácie o zberných miestach a ich otváracích hodinách získate na Vašej príslušnej správe.

● Konformitné vyhlásenie



Tento výrobok spĺňa požiadavky platných európskych a národných smerníc.

Príslušné prehlásenia a podklady sú uložené u výrobcu. Výrobok zodpovedá požiadavkám nemeckého zákona o bezpečnosti prístrojov a produktov.

Vrámci vylepšení výrobku si vyhradujeme technické a optické zmeny na výrobku. S výhradou štýlistických a tlačových chýb.

● Záruka a servis

● Záruka

Preberáme záruku na 3 roky od dátumu kúpy. Naše produkty sú vyrábané podľa moderných výrobných metód a podliehajú presnej kontrole kvality. Ručíme za bezchybnú kvalitu výrobkov. Vrámci záručnej doby bezplatne opravíme všetky chyby materiálu alebo výrobné chyby. Ak sa neočakávane objavia nedostatky, odošlite prosím dôkladne zabalený výrobok na uvedenú servisnú adresu.

Zo záruky sú vylúčené škody, ktoré spočívajú v nesprávnej manipulácii, ako aj diely podliehajúce opotrebovaniu a spotrebné materiály. Môžete ich objednať za príslušný poplatok na uvedenom telefónnom čísle. Opravy, ktoré nespádajú do záruky (napr. osvetľovacie prostriedok), môžete za individuálny poplatok vo výške vlastných nákladov taktiež nechať vykonať na uvedenej servisnej adrese.

Výrobok bude opravený na uvedenej servisnej adrese. Iba ak ho odošlete priamo na túto adresu, je možné včasné spracovanie a spätné odoslanie. Ak si želáte viac informácií o výrobku, chcete objednať príslušenstvo alebo máte otázky k servisnému priebehu, zavolajte prosím naše zákaznícke poradenstvo na uvedenom čísle. V prípade otázok uveďte prosím číslo výrobku (pozri „Technické údaje“).

**Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj
triedy energetickej účinnosti D.**

● Servisná adresa

Slovensko

EGLO CZ+SK s.r.o.

Nachodska 2479/63

193 00 Praha 9 Horni Pocernice, SLOVENSKO

T: +421 313 211 551

E: info-slovakia@eglo.com

IAN 359597_2101

Pre všetky otázky majte pripravený pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 123456_7890) ako dôkaz o kúpe.



● Garančný lístok

Odosielateľ: _____

Priezvisko / Meno: _____

Krajina / PSČ / Mesto / Ulica: _____

Telefónne číslo: _____

Číslo výrobku / Označenie: _____

Dátum kúpy / Miesto kúpy: _____

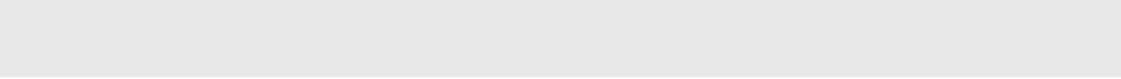
Popis chyby: _____

Dátum / Podpis: _____



















Nejde o garančný prípad:

Pošlite prosím naspäť neopravený výrobok a zákazník uhradí náklady za transport.

Oznámte mi náklady. Opravte výrobok za finančnú úhradu.



Legende der verwendeten Piktogramme	Seite 38
Einleitung	Seite 39
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite 39
Lieferumfang.....	Seite 39
Teilebeschreibung.....	Seite 39
Technische Daten.....	Seite 39
Sicherheit	Seite 40
Sicherheitshinweise.....	Seite 40
Vor der Inbetriebnahme	Seite 41
Inbetriebnahme	Seite 41
Produkt ausrichten.....	Seite 41
Produkt ein- und ausschalten.....	Seite 41
Lupe verwenden.....	Seite 41
Wartung und Reinigung	Seite 42
Entsorgung	Seite 42
Konformitätserklärung	Seite 42
Garantie und Service	Seite 42
Garantie.....	Seite 42
Serviceadresse.....	Seite 43
Garantiekarte.....	Seite 44

Legende der verwendeten Piktogramme*			
	Anweisungen lesen!		Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
	Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen		Lebens- und Unfallgefahren für Kleinkinder und Kinder!
	Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.		Warnung! Stromschlaggefahr!
	Wechselstrom/-spannung		Vorsicht vor heißen Oberflächen!
Hz	Hertz (Frequenz)		Nicht über externe Regler dimmbar.
	Gleichstrom/-spannung	ta	Umgebungstemperatur
tc	Gehäusetemperatur am angegebenen Punkt	VI	Energieeffizienzklasse
	Polarität Output		TÜV SÜD / GS geprüft
	Kurzschlussfester Sicherheitstransformator		Unabhängiges Betriebsgerät
W	Watt (Wirkleistung)	IP20	Nur für den Innenbereich
	Schutzklasse II		Tragen Sie Schutzhandschuhe
	Vorsicht! Explosionsgefahr!		Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!

* Weitere Details, z. B. zusätzliche Symbolerklärungen bzw. technische Informationen, finden Sie unter www.edi-light.com

LED-Lupenleuchte

● Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit der Abbildung aus. Diese Bedienungsanleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Netzspannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Produkts sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

● Bestimmungsgemäße Verwendung



Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. Dieses Produkt ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen.

● Lieferumfang


Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Produkts.

- 1 LED-Lupenleuchte
- 1 Sicherungsschraube
- 1 Halterung
- 1 Schraubklemme
- 1 Bedienungsanleitung

● Teilebeschreibung

- 1 Staubschutzdeckel
- 2 Fassungsring
- 3 Glaslinse
- 4 Halterung
- 5 Tischschraubklemme
- 6 Sicherungsschraube
- 7 Netzstecker
- 8 Gelenk
- 9 Gelenkarm
- 10 Feststellschraube
- 11 Kugelgelenk
- 12 Ein-/Aus-Taste
- 13 Leuchtenkopf

● Technische Daten

Artikelnummer:	55858
Betriebsspannung:	220–240V~ 50/60 Hz
LED-Modul:	750 Lumen, 25.000 Stunden Lebensdauer; 6500K; Ra=81 Das LED-Modul ist nur durch einen Fachmann austauschbar.
Gesamtleistung:	6,3 Watt
Schutzklasse:	II / 
Maße:	Höhe ca. 75 cm, Leuchtenkopf Ø ca. 18,5 cm, Linsendurchmesser ca. 12 cm (sichtbar)
Länge Netzkabel:	ca. 2000 mm
Schutzart:	IP20
Vergrößerung:	2,25 x

Inverkehrbringer:

EDI Light GmbH, Heiligkreuz 22, 6136 Pill,
ÖSTERREICH
www.edi-light.com

● Sicherheit



Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!



⚠️ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHREN FÜR KLEINKINDER UND KINDER!

- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Ersticken- gefahr durch das Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Das Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug.
- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden. Das Produkt ist kein Spielzeug.
- Wenn Sie während des Betriebs irgendwelche Auffälligkeiten bemerken (z. B. ungewöhnliche Geräusche, seltsamer Geruch oder Rauchentwicklung), schalten Sie das Produkt sofort aus und ziehen Sie das LED-Steckernetzteil aus der Steckdose. Verwenden Sie das Produkt danach nicht mehr, bis es durch eine befähigte Person überprüft wurde.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag



- Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder


Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

- Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Überprüfen Sie vor dem Netzanschluss die Leuchte und das Netzkabel auf etwaige Beschädigungen.
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der Leuchte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Fassen Sie nur den isolierten Bereich des Netzsteckers beim Anschluss oder Trennen vom Netzstrom an!
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte äußere Leitung dieser Leuchte ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
- Vergewissern Sie sich vor der Benutzung, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung der Leuchte übereinstimmt (220-240V~, 50/60Hz).
- Ziehen Sie vor der Reinigung oder, wenn Sie die Leuchte eine Zeit lang nicht verwenden, immer den Netzstecker aus der Steckdose.



Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

-  **VORSICHT! VERBRENNUNGS-GEFAHR DURCH HEISSE OBERFLÄCHEN!** Stellen Sie sicher, dass die Leuchte ausgeschaltet und abgekühlt ist, bevor Sie diese berühren, um Verbrennungen zu vermeiden. Leuchtmittel entwickeln eine starke Hitze.
-  **VORSICHT! BRANDGEFAHR!** Setzen Sie die Lupe niemals direktem Sonnenlicht oder anderen Lichtquellen aus. Lassen Sie eine offene Lupe niemals unbeaufsichtigt. Andernfalls besteht Brandgefahr durch gebündelte Lichtstrahlen und konzentrierte Hitze.

- Decken Sie die Leuchte nicht mit Gegenständen ab. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zu Brandentwicklung führen.
- Stellen Sie die Leuchte so, dass sie vor Feuchtigkeit und Verschmutzung geschützt ist.
- Hängen Sie keine zusätzlichen Gegenstände, z. B. Kleidungsstücke, an das Produkt.
- Stellen Sie das Produkt immer auf eine stabile und ebene Fläche.
- Wickeln Sie das Netzkabel nicht um das Produkt.
- Tragen oder ziehen Sie das Produkt nicht am Netzkabel.
- Lassen Sie die Leuchte während des Betriebes nicht unbeaufsichtigt. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zur Brandentwicklung führen.
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass niemand darüber stolpern kann.
- Die Lichtquelle dieser Leuchte darf nur vom Hersteller oder von einem ihm beauftragten Servicetechniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden.
-  Die LED-Lampe ist nicht über externe Regler dimmbar.
- Nicht direkt in die Lichtquelle (Leuchtmittel, LED etc.) hineinschauen. Die Lichtquelle (Leuchtmittel, LED etc.) nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.

● Vor der Inbetriebnahme

Hinweis: Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial von dem Produkt.

- Stecken Sie die Tischschraubklemme **5** auf eine Tischplatte mit einer Dicke von ≤ 6 cm und befestigen Sie diese durch Drehen der Schraube im Uhrzeigersinn.
- Stecken Sie den unteren Gelenkarm **9** in das runde Loch der Halterung **4** und befestigen Sie diesen, indem Sie die Sicherungsschraube **6** im Uhrzeigersinn anziehen. Vergewissern Sie sich, dass der Gelenkarm **9** sicher in der Halterung **4** befestigt ist.
- Setzen Sie die Glaslinse **3** in den Leuchtenkopf **13** ein.

- Schrauben Sie den Fassungsring **2** über die Glaslinse **3** in den Leuchtenkopf **13** ein.
- Setzen Sie den Staubschutzdeckel **1** in den Leuchtenkopf **13** ein, indem Sie das Gelenk des Staubschutzdeckels **1** in die dafür vorgesehene Aussparung im Leuchtenkopf **13** einrasten lassen.

● Inbetriebnahme

- Achten Sie darauf, dass niemand über das Netzkabel stolpern kann.
- Stecken Sie den Netzstecker **7** in eine vor-schriftsmäßig installierte Steckdose.

● Produkt ausrichten

- Führen Sie sämtliche Veränderungen der Ausrichtung des Produkts ohne Gewaltanwendungen durch.
- Sie können das Produkt auf verschiedene Arten ausrichten:
 - Im Kugelgelenk **11** ist der Leuchtenkopf **13** drehbar gelagert.
 - Nach Lösen der Feststellschraube **10** können Sie den Leuchtenkopf **13** aufwärts oder abwärts verstellen. Ziehen Sie die Feststellschraube **10** nach dem Einstellen der gewünschten Position wieder an.
 - Die einzelnen Teile des Gelenkarms **9** können Sie an den Gelenken **8** bewegen.


● Produkt ein- und ausschalten

- Schalten Sie das Produkt mittels der Ein-/Aus-Taste **12** ein bzw. aus.

● Lupe verwenden


- Um die Lupe zu verwenden, heben Sie den Staubschutzdeckel **1** an.
- Fokussieren Sie den zu betrachtenden Gegenstand, indem Sie den Abstand zum Objekt

verändern sowie den Abstand Ihrer Augen zur Lupe.

WICHTIG: Halten Sie den Staubschutzdeckel  geschlossen, wenn Sie die Lupe nicht verwenden. Beachten Sie, dass eine offene Lupe stets eine Brandgefahr birgt, weil die durch die Lupe gebündelten Lichtstrahlen eine konzentrierte Hitze bzw. einen Brand verursachen können.

● Wartung und Reinigung



WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR! Ziehen Sie vor jeder Reinigung den Netzstecker  aus der Steckdose.



WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR! Aus Gründen der elektrischen Sicherheit darf die Leuchte niemals mit scharfen Reinigungsmitteln gereinigt oder in Wasser getaucht werden.



VORSICHT! VERBRENNUNGSGEFAHR DURCH HEISSE OBERFLÄCHEN! Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.
- Reinigen Sie die Lupe mit einem weichen, trockenen Tuch.

● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe / 20–22: Papier und Pappe / 80–98: Verbundstoffe.



Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

● Konformitätserklärung



Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt. Das Produkt entspricht den Anforderungen des deutschen Geräte- und Produktsicherheitsgesetzes.

Im Zuge von Produktverbesserungen behalten wir uns technische und optische Veränderungen am Artikel vor. Vorbehaltlich Satz- und Druckfehler.

● Garantie und Service

● Garantie

Wir übernehmen 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Unsere Produkte werden nach modernen Produktionsmethoden hergestellt und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Wir garantieren für die einwandfreie Beschaffenheit der Artikel. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellfehler. Sollten sich wider Erwarten Mängel herausstellen, schicken Sie den sorgfältig verpackten Artikel an die angegebene Serviceadresse.

Von der Garantie ausgenommen sind Schäden, die auf unsachgemäßer Handhabung beruhen sowie Verschleißteile und Verbrauchsmaterialien. Diese können Sie unter der angegebenen Rufnummer kostenpflichtig bestellen. Reparaturen, die nicht unter Garantie laufen (z. B. Leuchtmittel), können Sie gegen individuelle Berechnung zum Selbstkostenpreis ebenfalls bei der angegebenen Serviceadresse durchführen lassen.

Der Artikel wird unter der genannten Serviceadresse repariert. Nur wenn Sie ihn direkt an diese Adresse senden, kann eine zeitgerechte Bearbeitung und Rücksendung erfolgen.

Wünschen Sie weitere Produktinformationen, möchten Sie Zubehör bestellen oder haben Sie Fragen zur Serviceabwicklung, rufen Sie bitte unsere Kundenberatung unter der angegebenen Rufnummer an. Bei Rückfragen geben Sie bitte die Artikelnummer (siehe „Technische Daten“) an.

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse D.

● Serviceadresse

Deutschland

EDI Light Service Center
Kleinbahnstraße 35
59759 Arnsberg, DEUTSCHLAND
T: +49 2932 639 773
E: info@edi-light.com

Österreich

EDI Light Service Center
Heiligkreuz 22
6136 Pill, ÖSTERREICH
T: +43 5242 670 57
E: info@edi-light.com

Schweiz

EGLO Schweiz AG
Seetalstraße 142
6032 Emmen, SCHWEIZ
T: +41 41 268 69 59
E: info-switzerland@eglo.com

IAN 359597_2101

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456_7890) als Nachweis für den Kauf bereit.



● Garantiekarte

Absender:

Name / Vorname:

Land / PLZ / Ort / Straße:

Telefonnummer:

Artikelnummer / Bezeichnung:

Kaufdatum / Kaufort:

Fehlerangabe:

Datum / Unterschrift:

Liegt kein Garantiefall vor:

Schicken Sie den Artikel bitte unrepariert gegen entstandene Transportkosten zurück.

Teilen Sie mir die Kosten mit. Reparieren Sie den Artikel gegen Bezahlung.